

dotyky a spojenia

9. ročník martinského festivalu divadiel na Slovensku

24. – 29. jún 2013

Zmluva č. PA4.2- o odohraní divadelného predstavenia v rámci festivalu

Dotyky a spojenia

uzavretá v zmysle § 269 ods. 2 a nasl. Obchodného zákonníka

čl. I

Zmluvné strany

1. SLOVENSKÉ KOMORNÉ DIVADLO

Sídlo: Divadelná 1, 036 80 Martin

IČO: 36145301

DIČ: 20211429960

Bankové spojenie:

Číslo účtu:

V zastúpení: doc. Mgr. art. František Výrostko – riaditeľ

Ďalej len ako „Usporiadateľ“

2. Slovenské národné divadlo

štátna príspevková organizácia

Sídlo: Pribinova 17, 819 01 Bratislava

IČO: 00 164 763

DIČ: 2020829954/SK2020829954

Bankové spojenie:

Číslo účtu:

V zastúpení: Mgr. art. Marián Chudovský, generálny riaditeľ SND

Mgr. art. Jozef Dolinský riaditeľ Baletu SND

Ďalej len ako „Hostujúce divadlo“

ktorí vyhlásili, že sú k uzatváranému právnomu úkonu oprávnení a k právnym úkonom v plnom rozsahu spôsobilí, a to za týchto podmienok:

čl. II

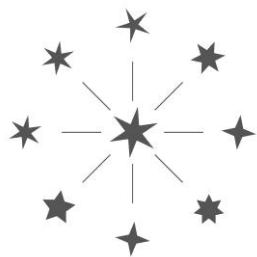
Predmet zmluvy

Predmetom tejto zmluvy je záväzok Hostujúceho divadla realizovať predstavenie , a to na **Martinskom festivale divadiel na Slovensku Dotyky a spojenia 2013**, ktorý sa bude konať v dňoch od 24. júna – 29. júna 2013 v Martine

čl. III

Práva a povinnosti zmluvných strán

A) Povinnosti Hostujúceho divadla:



dotyky a spojenia

9. ročník martinského festivalu divadiel na Slovensku

24. – 29. jún 2013

1. Odohrať jedno predstavenie na profesionálnej úrovni zodpovedajúcej úrovni festivalu:

Názov inscenácie:	Rómeo a Júlia
Autor:	Sergej Prokofiev, Massimo Moricone
Réžia	Massimo Moricone
Hracie miesto:	Divadelné námestie
Dátum:	29.06.2013
Hodina:	22.00.
Trvanie predstavenia v minútach (prestávka)	150

2. Poskytnúť Usporiadateľovi

a) výber 3 digitálnych fotografií (do katalógu, pre propagáciu inscenácie)

b) plagáty inscenácie

3. Na všetkých svojich propagačných materiáloch súvisiacich s festivalom uverejniť, že inscenácia sa uvádza v rámci **Martinského festivalu divadiel na Slovensku Dotyky a spojenia 2013**.

4. Uhradiť prípadné škody, ktoré vzniknú v predmetných priestoroch činnosťou hosťujúceho divadla, alebo tieto škody na vlastné náklady odstrániť.

5. Včas upratať a opustiť predmetné priestory v stave v akom mu boli zo strany usporiadateľa odovzdané pred predstavením.

6. Zabezpečiť komplexné poistenie všetkých osôb a členov techniky hosťujúceho divadla počas jeho pobytu na festivale.

B) Povinnosti Usporiadateľa:

1. Zabezpečiť propagáciu predstavenia vo všetkých festivalových materiáloch s použitím podkladov z divadla.

2. Zabezpečiť vyhovujúce technické podmienky predstavenia podľa technicko – organizačných požiadaviek súboru.

3. Zabezpečiť služby požiarnej asistenčnej hliadky, uvádzačov, šatniarov a strážnej služby.

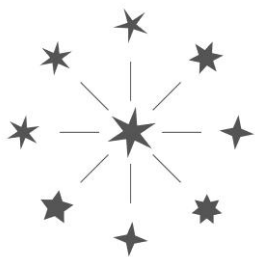
4. Uhradiť prípadné materiálne škody Host'ujúcemu divadlu, ktoré vzniknú nedbanlivosťou usporiadateľa na jeho majetku. / dekorácie, kostýmy, atď /

5. Zabezpečiť strážnu službu od doby postavenia dekorácie predmetnej inscenácie do doby skončenia predstavenia.

6. Zabezpečiť na vlastné náklady ubytovanie v penzióne Čierna pani pre 14 osôb zabezpečujúcich stavbu dekorácie predmetnej inscenácie z 28. na 29. 06. 2013 do 13.00 hod.

čl. IV

Platobné podmienky



dotyky a spojenia

9. ročník martinského festivalu divadiel na Slovensku

24. – 29. jún 2013

1. Za realizované a úplne odohrané predstavenie sa Usporiadateľ zaväzuje Hostujúcemu divadlu zaplatiť celkovú odmenu spojenú s realizáciou predstavenia vo výške 5 300 €, slovom päťtisíc tristo eur. Celkovú odmenu Usporiadateľ uhradí po uskutočnení predstavenia, na základe faktúry vystavenej a doručenej Hostujúcim divadlom a to prevodom na účet Hostujúceho divadla do 60 dní od dátumu doručenia.
2. Usporiadateľ uhradí pre autorskú spoločnosť LITA, sídliacu na Mozartovej 9, P.O.BOX 28, 810 01 Bratislava 11, do 30 dní po uskutočnení predstavenia **tantiémy vo výške 385, 00 € + DPH** (z toho licenčná odmena pre zahraničného autora je stanovená vo **výške 350, 00 € + DPH** za predstavenie. Licenčná odmena pre zahraničného autora sa **navyšuje o 5 %** daň v zmysle zmluvy o zamedzení dvojitého zdanenia) . Licenčná odmena je splatná na základe faktúry LITA

čl. V

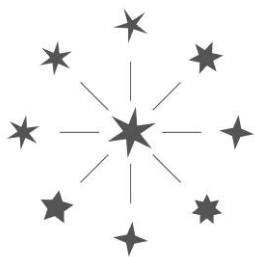
Osobitné ustanovenia

1. Usporiadateľ má právo zrušiť zmluvne dohodnuté predstavenie, pokiaľ zmluvné dohodnuté podmienky zo strany Hostujúceho súboru budú porušené spôsobom, ktorý ohrozuje alebo znemožňuje realizáciu predstavenia.
2. Technické požiadavky, ktoré neboli uvedené v zmluve, prípadne včas oznámené oficiálnou korešpondenciou medzi Usporiadateľom a Hostujúcim divadlom nebudú môcť byť Usporiadateľom zabezpečené a uhradené.
3. Hostujúce divadlo si vyhradzuje v prípade náhle vzniknutých neprekonateľných prekážok, ktoré nemohol predvídať ani im zabrániť (náhle ochorenie člena súboru, pokiaľ zaňho nemožno urobiť záskok na primeranej úrovni) oznámiť zrušenie predstavenia najneskôr do 24 hodín pred začiatkom predstavenia.
4. Pokiaľ sa predstavenie neuskutoční z iných príčin jednou zo zmluvných strán, dotyčná strana uhradí druhej strane všetky preukázateľne vzniknuté náklady.
5. Ak dôjde k zrušeniu predstavenia z dôvodov tzv. vyššej moci (napr. prírodná katastrofa), za ktoré žiadna zo zmluvných strán nezodpovedá, neposkytujú si zmluvné strany žiadnu náhradu. Obe zmluvné strany budú mať v takomto prípade právo odstúpiť od zmluvy a každá zmluvná strana ponesie vlastné náklady.
6. V prípade nepriaznivých poveternostných podmienok, ktoré by mali za následok zrušenie, prerušenie alebo nedokončenie predstavenia, usporiadateľ uhradí hostujúcemu súboru preukázateľne vzniknuté náklady.

čl. VI

Záverečné ustanovenia

1. Prípady touto zmluvou neupravené sa riadia príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka.



dotyky a spojenia

9. ročník martinského festivalu divadiel na Slovensku

24. – 29. jún 2013

2. Pre doručovanie písomností platí, že boli doručené:

a) pri osobnom doručovaní alebo doručovaní kuriérom:

- dňom, kedy adresát zásielku osobne prevzal
- dňom, kedy adresát zásielku odmietol prevziať

b) pri doručovaní poštou:

- dňom, ktorý je v návratke doručeny do vlastných rúk uvedený ako deň prevzatia zásielky
- dňom, ktorý je v návratke doručeny do vlastných rúk uvedený ako deň odmietnutia prevzatia

zásielky

- posledný deň odbernej lehoty určenej na prevzatie zásielky, ktorá adresátovi márne uplynula.

3. Doručovanie je prípustné formou písomnou, / *príp. aj e-mailom* /.

4. Táto zmluva sa uzatvára v 4-rovnopisoch v slovenskom jazyku, každý s platnosťou originálu.

Každá zmluvná strana obdrží dva originály rovnopisu.

5. Zmluvné strany prehlasujú, že túto zmluvu uzavreli slobodne, vážne a zrozumiteľne, že jej obsahu porozumeli, že nebola uzavretá v tiesni a za nápadne nevýhodných podmienok alebo v rozpore s dobrými mravmi či poctivým obchodným stykom a na znak súhlasu ju potvrdzujú svojimi podpismi.

6. Zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu oboch zmluvných strán a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v zmysle príslušného predpisu.

7. Akékoľvek spory a uplatňované nároky vyplývajúce z tejto zmluvy sa budú spravovať právnym poriadkom Slovenskej republiky, pred súdmi a inými orgánmi Slovenskej republiky.

8. Všetky zmeny z ustanovení tejto zmluvy môžu byť vykonávané len so súhlasom oboch zmluvných strán, a to formou písomného dodatku.

V Martine dňa

V Bratislave dňa

doc. Mgr. art. František Výrostko,
riaditeľ SKD Martin

Mgr. art. Marián Chudovský
generálny riaditeľ SND

za Usporiadateľa SKD

za Hostujúce divadlo